

المفاجيء على المجتمع الدولي بأسره ، ولا سيما على البلدان النامية ذات الموارد المحدودة ،

وإذ تؤكد ضرورة قيام تعاون دولي يرمي إلى تلافي تدفق موجات ضخمة جديدة من اللاجئين مع إيجاد حلول دائمة لحالات اللجوء الفعلية ،

وإذ تعيد تأكيد قرارها ٤١/٧٠ المؤرخ في ٣ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٦ ، الآتي أعلاه ، يوم سعيه التائيم والوحيراء ، الراء ، في تأييد فريق الخبراء الحكوميين المعنى بالتعاون الدولي لتلافي تدفق موجات جديدة من اللاجئين ،

وإذ تتضمن في اعتبارها قرارها ٤٣/١٥٤ المؤرخ في ٨ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٨ وقرار لجنة حقوق الإنسان رقم ٦٣/١٩٨٩ المؤرخ في ٨ آذار / مارس ١٩٨٩^(٢) ، وكذلك جميع القرارات السابقة ذات الصلة الصادرة عن الجمعية العامة ولجنة حقوق الإنسان ،

وإذ ترحب بالخطوات التي اتخذتها الأمم المتحدة حتى الآن في سبيل دراسة مشكلة التدفقات الهائلة لللاجئين والمشردين ، من جميع جوانبها ، بما في ذلك أسبابها الجذرية ،

١ - تعيد تأكيد تأييدها للتوصية فريق الخبراء الحكوميين المعنى بالتعاون الدولي لتلافي تدفق موجات جديدة من اللاجئين ، بأن تستخدم هيئات الرئيسية للأمم المتحدة بشكل أوسع الصالحيات المنصوصة بكل منها بموجب ميثاق الأمم المتحدة لمنع تدفق موجات جديدة ضخمة من اللاجئين والمشردين :

٢ - تدعوا مرة أخرى جميع الحكومات والمنظمات الحكومية الدولية والمنظمات الإنسانية المعنية إلى تكثيف تعازنها ومساعدتها في المجهود المبذولة على نطاق العالم للتصدي للمشاكل الخطيرة الناتجة عن الهجرات الجماعية لللاجئين والمشردين وأسباب تلك الهجرات أيضاً :

٣ - تطلب من جميع الحكومات كفالة التنفيذ الفعال للصكوك الدولية ذات الصلة ، وبصفة خاصة في ميدان حقوق الإنسان ، إذ من شأن ذلك أن يسهم في تلافي تدفق موجات ضخمة جديدة من اللاجئين والمشردين :

٤ - تدعو لجنة حقوق الإنسان إلى إبقاء مسألة حقوق الإنسان والهجرات الجماعية قيد الاستعراض بغية مساندة ترتيب التحذير المبكر الذي وضعه الأمين العام لتلافي تدفق موجات ضخمة جديدة من اللاجئين والمشردين :

٥ - تحيط علماً بتقرير الأمين العام عن حقوق الإنسان والهجرات الجماعية^(٢٠٢) ، وتدعوه إلى إبلاغ الجمعية العامة في التقارير المقبلة بالطرائق المستخدمة في أسلحة التحذير المبكر لتلافي تدفق موجات ضخمة جديدة من اللاجئين :

٦ - تشجع بوجه خاص الأمين العام علىمواصلة الاطلاع باللهمة الواردة في تقرير فريق الخبراء الحكوميين المعنى بالتعاون الدولي لتلافي تدفق موجات جديدة من اللاجئين :

١ - تحيط علماً بتقدير بالتقدير المؤقت للممثل الخاص للجنة حقوق الإنسان^(١٩٨) :

٢ - تحيط علماً برأي الممثل الخاص بأنه لكي يتحقق تعاون كامل بين حكومة جمهورية إيران الإسلامية والممثل الخاص ، ثمة حاجة إلى الشروع في مرحلة أخرى من الاضطلاع بولايته :

٣ - ترحب بالدعوة التي وجهتها جمهورية إيران الإسلامية إلى المسئل المأمور لزيارة إيران^(١٩٩) :

٤ - تطلب إلى الأمين العام أن يقدم كل مساعدة ممكنة إلى الممثل الخاص :

٥ - تقرر مواصلة نظرها في حالة حقوق الإنسان في جمهورية إيران الإسلامية خلال دورتها الخامسة والأربعين على ضوء العناصر الإنسانية التي قدمتها لجنة حقوق الإنسان والمجلس الاقتصادي والاجتماعي .

٨٢ الجلسة العامة

١٥
كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٩

١٦٤/٤٤ حقوق الإنسان والهجرات الجماعية

إن الجمعية العامة ،

إذ تتضمن في اعتبارها الولاية الإنسانية العامة المنوط بها بموجب ميثاق الأمم المتحدة لتعزيز وتشجيع احترام حقوق الإنسان والحربيات الأساسية ،

وإذ تشعر بازدحام بالغ لا استمرار اتساع نطاق وضخامة هجرة اللاجئين وزراعة السكان في مناطق كثيرة من العالم ، وللمعاناة البشرية التي يعيشها الملايين من اللاجئين والمشردين ،

وإذ تعي أن انتهاكات حقوق الإنسان هي من بين العوامل المتعددة ، المفيدة التي تسبب في هجرات اللاجئين والمشردين الجماعية ، كما يتبيّن من الدراسة التي أجرتها المقرر الخاص للجنة حقوق الإنسان بشأن هذا الموضوع^(٢٠٠) ، ومن تقرير فريق الخبراء الحكوميين المعنى بالتعاون الدولي لتلافي تدفق موجات جديدة من اللاجئين^(٢٠١) ،

وإدراكاً منها للتضاربات المتعلقة بالهجرات الجماعية ، التي قدمتها لجنة حقوق الإنسان إلى لجنتها الفرعية لمنع التمييز وحماية الأقليات وإلى المقررين الخاصين لأخذها في الاعتبار عند دراسة انتهاكات حقوق الإنسان في أي جزء من العالم ،

وإذ يشغل بها بشدة العبر المتزايد التقل الذي تفرضه هذه الهجرات السكانية الجماعية المفاجئة وهذا التزروج السكاني الجماعي

(١٩٨) A/44/620 ، المرفق .

(١٩٩) انظر : A/C.3/44/9

(٢٠٠) E/CN.4/1503

(٢٠١) A/41/324 ، المرفق .

وإذ تؤكد من جديد أن على حكومات جميع الدول الأعضاء واجب تعزيز وحماية حقوق الإنسان والمعابر الأساسية والوفاء بالالتزامات التي أخذتها على عاتقها بمقتضى الصكوك الدولية ذات الصلة ،

وإذ تشير إلى أنها مافتتحت تعرّب سند عام ١٩٨٠ عن فلقها البالغ
بيان حالة حقوق الإنسان في السلفادور، على النحو المبين في قرارها
١٤٥/٨ المؤرخ في ٨ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٨.

وإذ نضع في اعتبارها فرار لجنة حقوق الإنسان ٣٢ (د - ٣٧) المؤرخ في ١١ آذار/مارس ١٩٨١^(١٠)، الذي قررت فيه اللجنة تعين ممثل خاص للتحقيق في حالة حقوق الإنسان في السلفادور، والقرارات اللاحقة . وإذ يحيط علماً بقرار اللجنة ٦٨/١٩٨٩ المؤرخ في ٨ آذار/مارس ١٩٨٩^(١٢)، الذي قررت فيه تمديد ولاية الممثل الخاص لدى سيد آخر وطلب إليه أن يقدم تقريراً إلى الجمعية العامة في دورتها الرابعة والأربعين وإلى اللجنة في دورتها السادسة والأربعين ،

وإذ ترى أنه لا يزال يدور في السلفادور نزاع مسلح ليس له طابع دولي، تتحمل فيه الأطراف المعنية التزاماً بتطبيق الحد الأدنى من معايير حماية حقوق الإنسان والمعاملة الإنسانية، المنصوص عليها في المادة 3 المشتركة النص في اتفاقيات جنيف لعام 1949، وفي البروتوكول الإضافي الثاني لها لعام 1977.

وإذ يساورها بالغ القلق لأنه، كما أوضح الممثل الخاص في تقريره عن حالة حقوق الإنسان في السلفادور (٢٠٤)، استمر حتى تاريخ إعداد تقريره تزايد عدد حالات الانتهاك الخطير لحقوق الإنسان، الدوافع سياسية، والقلق بصفة خاصة لعودة أعمال التعذيب، وتزايد عدد حالات الاعتقال، وبلغ حاليات الإعدام بإجراءات موجزة وحالات الاختفاء والاختطاف والهجمات على الهياكل الأساسية الأذمة أدبياً واجتماعياً، القراء، إذ تأتي للجريدة، مستويات تبعث على القلق،

وإذ يقلّها أن مصادر عديدة لا تزال تعزو حالات الإعدام
بإجراءات موجزة وارتكاب انتهاكات خطيرة أخرى لحقوق الإنسان
الى ما يسمى "فرق القتل" .

وإذ تشعر بالزعاج باللحادث الاغتيال الجماعي. مع سبق الإصرار والترصد، الذي وقع في ١٦ تشرين الثاني /نوفمبر ١٩٨٩ وراح ضحيته رئيس جامعة أمريكا الوسطى وخمسة من أساتذتها واثنان من العاملين بها.

وإذ تعرب عن قلقها لأنّه نتيجة للحالة الراهنة ارتكبت أعمال تخويف وإذعاج ضد رجال الكنائس ، والزعماء السياسيين والنقابيين ، وأعضاء المنظمات الإنسانية التابعة للكنائس مختلفة ، وضد مقار الأحزاب السياسية والنفافية . وكذلك ضد أهالي أفراد القوات المسلحة والمطهفين المذهبين وأهالي أدسرهم ،

وإذ تضع في اعتبارها أن عام ١٩٨٩ لم يشهد أي تقدم في القضية القضائية لاغتيال المونسيير رومرو، الذي وقع في عام ١٩٨٠.

٧ - تطلب من الأئمين العام أن يواصل تطوير الدور الذي تقوم به مكتب البحوث وجمع المعلومات التابع للأمانة العامة بوصفه مركز تنسيق لتنفيذ نظام فعال للتحذير المبكر ولتعزيز وتنسيق جميع المعلومات وتحليلها فيما بين وكالات الأمم المتحدة بغية منع تدفق موجات ضخمة جديدة من اللاجئين والمسرىدين :

٨ - تحت الأمين العام على استخدام الموارد المتاحة من أجل تدعيم وتنمية نظام الاضطلاع بأنشطة التحذير المبكر في المجال الإنساني عن طريق أمور منها استخدام الحاسوبات الإلكترونية في أعمال مكتب البحوث وجمع المعلومات ، وتعزيز التنسيق بين الجهات المختصة في منظومة الأمم المتحدة ، ولاسيما مكتب البحوث وجمع المعلومات ، ومكتب مفوض الأمم المتحدة السامي لشؤون اللاجئين ،

٩ - تطلب إلى الأمين العام أن يقدم إلى الجمعية العامة في دورتها الخامسة والأربعين تقريراً عن تعزيز الدور الذي يؤديه الأمين العام فيما يتعلق بأنشطة التدريب المبكر ، ولاسيما في المجال الإنساني ، وكذلك عن آية تطورات أخرى تتعلق بالتوصيات الواردة في تقرير فريق الخبراء الحكوميين المعنى بالتعاون الدولي لتنمية تدفق موجات جديدة من اللاجئين :

١٠- تقدر مواصلة النظر في مسألة حقوق الإنسان والهجرات الجماعية في دورتها الخامسة والأربعين .

الجلسة العامة ٨٢
١٩٨٩ كانون الأول / ديسمبر

٤٤/٦٥ - حالة حقوق الإنسان وال Liberties الأساسية في السلفادور

اً تُسْتَرِشُ بِمِبَادِيِّهِ مِيثَاقِ الْأَمْمِ الْمُتَحَدَّةِ . وَالْإِعْلَانِ الْعَالَمِيِّ لِحُقُوقِ
الْإِنْسَانِ^(٤) ، وَالْعَهْدِ الدُّولِيِّ الْخَاصِ بِالْحُقُوقِ الْمُدِينَةِ وَالْسِّيَاسِيَّةِ^(٥) .
وَالْعَهْدِ الدُّولِيِّ الْخَاصِ بِالْحُقُوقِ الْاِقْتَصَادِيَّةِ وَالْاِجْتِمَاعِيَّةِ وَالتَّقَانِيفِ^(٦) ،
وَالْفَوَاعِدِ الإِنْسَانِيَّةِ الْمُنْصُوصِ عَلَيْهَا فِي اِتِّفَاقِيَاتِ جَنِيفِ الْمُعْنَوَّدةِ فِي ١٢
آب/أغْسِطْس ١٩٤٩^(٧) وَالْبِرْتُوكُولِ الإِسْلَافِيِّ التَّانِيِّ لَهُ الصَّادِرُ فِي
عَام ١٩٧٧^(٨) ،

وإذ يثير جزءها البالغ أنه رغم الدلائل المشجعة التي لاحت من الأحداث، إلى عقدها حكومة السلفادور، به سببه فارابوندو ماريني المحرر الوطني، على مقام الرابع ونحوه أعمال العنف، فدأوا تأثيراً خطيراً على السكان المدنيين،